

PARK MINI

elektronisk parkeringsskive



Brugervejledning

1

PARK MINI forkeret, kan du altid begynde forfra på indstillingerne ved at holde knap ① inde til tallet "timer" blinker. Det anbefales at kontrollere urets indstillinger jævnlige, især ved skift mellem sommer- og vintertid.

C: Aktivering/deaktivering af sommertid/vintertid

Det digitale ur er som standard indstillet til selv at skifte mellem sommer- og vintertid. Men hvis du befinder dig i et land, hvor der ikke skiftes, kan du deaktivere funktionen ved at følge nedenstående trin:

7

punkt, hvorfra der på ny gælder en tidsbegrænsning."

Hvis du har behov for at stille din PARK MINI manuelt, skal du blot trykke på knap ②, og uret tæller frem i intervaller på 15 minutter. Hold knappen inde, og slip, når det ønskede tidspunkt vises. Bemærk, at denne funktion kun er tilgængelig, når PARK MINI er i parkeringstilstand.

13

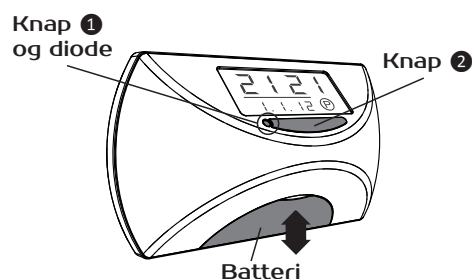
Vedligeholdelse

Udsæt ikke PARK MINI for ekstreme temperaturer (under -20°C eller over +75°C), da det kan ødelægge elektronikken og/eller påvirke reaktionstiden.

Hvis PARK MINI bliver udsat for stærk fugt eller vand, skal den straks aftørres med en ren klud.

Brug kun en klud til at rengøre skiven. Der må ikke anvendes rengøringsmidler.

19



2

1. Aktiver indstillingstilstand ved at trykke på både knap ① og ②, indtil "timer" og "minutter" viser "oN:Su"
2. Slip langsomt knap ①.
3. Hold knap ② inde, til displayet viser "oF:Su".
4. Displayet vender automatisk tilbage til funktionstilstand.

Din PARK MINI er nu klar til montering indvendigt på bilens forrude.

8

Batteri

Når dioden ① begynder at blinke i 10 sekunder, hver gang PARK MINI går ind i eller ud af parkeringstilstand, skal batteriet udskiftes inden for en uge. Batteriet kan købes i en butik, der sælger knapbatterier.

HUSK AT STILLE URET IGEN.

14

Godkendelser og certifikater

PARK MINI er godkendt af Trafikstyrelsen med henvisning til Bekendtgørelse nr. 327, 2003 om parkeringsskiver og bærer styrelsens godkendelsesnummer FS21 på forsiden.

CE-mærkning

Med CE-mærket erklærer Needit ApS, at vores produkt opfylder de generelle sikkerhedskrav i relevante CE-mærkningsdirektiver.

20

vers. 003

Tillykke med din nye PARK MINI model FS21. Med PARK MINI i bilen skal du ikke huske på at stille P-skiven og undgår derfor dyre parkeringsbøder.

Elektronikken i PARK MINI registrerer bilens bevægelser og sætter automatisk P-skiven på det korrekte parkeringstidspunkt og afslutter først parkeringstilstanden, når bilen sætter sig i bevægelse igen.

Inden du tager PARK MINI i brug, anbefales det, at du læser hele vejledningen grundigt igennem.

3

Husk, at det er kun tilladt at have én P-skive i bilen, og det er altid førerens ansvar, at uret er stillet korrekt.

Needit ApS og Needit Denmark ApS refunderer ikke P-afgifter.

Montering af PARK MINI

1. Find det bedste sted indvendigt på forruden nederste højre hjørne (lovkrav), hvor de to klæbepuder berører ruden. Sørg for, at du har adgang til alle knapperne på bagsiden af uret, og at du kan komme til at udskifte batteriet.

9

Når batteriet udskiftes, nulstilles uret automatisk. Du kan altid stille alle tidsindstillinger som tidligere beskrevet.

Vær opmærksom på, at LCD-displayet i din PARK MINI slukker kort tid efter, at batteriet er fjernet, så du bør undgå at forlade bilen, så længe der ikke er batteri i uret.

15

Med CE-mærket garanterer producenten, at produktet er fremstillet i overensstemmelse med fælleseuropæiske krav til sikkerhed, sundhed og miljø.

Needit ApS erklærer hermed, at denne parkeringsskive er i overensstemmelse med (CE) EN 55022 (Radio disturbance characteristics) og (CE) EN 55024 (Standards for Commercial Electronic Products).

21

For at sikre korrekt installation af PARK MINI bør nedenstående anvisninger følges:

Inden montering

A: Aktiver batteriet

Fjern forsigtigt plaststrimlen og pres batteriet på plads igen, hvis det løsner sig. Skulle batteriet falde ud, indsættes det igen med + opad (samme side som den med tekst). Er batteriet korrekt placeret, blinker "timer" i displayet. (Der kan gå lidt tid, før displayet blinker).

4

2. Gør ruden ren indvendigt med en fugtig klud, med en smule opvaskemiddel, hvor P-skiven skal monteres. Tør ruden, og brug derefter den medfølgende renseserviet til at rense området grundigt. (Kun den medfølgende serviet må bruges – ikke andre rensedmidler.)
3. Sørg for, at ruden er mindst +15°C, da klæbepuderne ikke fungerer tilfredsstillende ved lavere temperaturer. Varm eventuelt ruden op med bilens blæser eller (med forsigtighed) en hårtørrer.

10

Udskiftning af batteri

1. Køb et nyt knapbatteri nr. CR 2450 – 3 Volt.
2. Træk forsigtigt batteriholderen helt ud.
3. Fjern det gamle batteri.
4. Isæt nyt batteri. Husk at aftørre det først med en klud.
5. Skub forsigtigt batteriholderen helt ind på plads.

16

WEEE

Elektriske og elektroniske komponenter (EEE) og materialer kan være farlige og skadelige for helbred og miljø og skal bortskaffes korrekt.

PARK MINI må ikke bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald, men skal indsamles særskilt. Batteriet kan afleveres hos forhandlere af batterier, og selve PARK MINI-skiven kan afleveres på den lokale genbrugsstation eller der, hvor P-skiven er købt.



22

B: Indstil det digitale ur

(Uret i PARK MINI indstiller selv både sommer- og vintertid, men funktionen kan om nødvendigt deaktiveres manuelt, se C:)

1. Aktiver indstillingstilstand ved at trykke med en spids genstand på knap ① og holde den inde, til "timer" begynder at blinke.
2. Når "timer" blinker, skal du trykke gentagne gange på knap ②, indtil timer er korrekt indstillet.

5

4. Fjern beskyttelsesfolien fra de to klæbepuder, og pres P-skiven hårdt ind mod ruden i ca. 30 sekunder. Pres på bagsidens midte. Kontroller derefter udefra, at begge puder klæber ordentligt til ruden.
5. Du har nu monteret din PARK MINI og er klar til at køre.

NB!

PARK MINI må ikke ligge løst i bilen, men skal være fastmonteret på ruden for at fungere korrekt.

11

Service og garanti

På vores hjemmeside www.needit.dk kan du finde svar på mange spørgsmål om din nye PARK MINI. Du har også mulighed for at stille spørgsmål på kundeservice@needit.dk.

Needit ApS og Needit Denmark ApS yder garanti i henhold til købeloven. Hvis der i garantiperioden skulle opstå fejl eller mangler, kan PARK MINI afleveres hos den forhandler, hvor P-skiven er købt. Den vil så blive repareret eller erstattet med en ny. Ved reklamation bedes en kopi af din kvittering medbragt som garantibevis.

17

Specifikationer og rettigheder

Størrelse i cm: **8,3 x 4,5 x 2,5**

Batterispecifikation: **Knapbatteri nr. CR 2450 - 3 Volt**

Batteriets levetid: **Ca. 2 år**

Urets nøjagtighed (gns.): **± 2 min./2 år**

Reaktionstid, parkeringstilstand: **Ca. 20 sek.**

Reaktionstid, ud af parkeringstilstand: **Ca. 20 sek.**
PARK MINI er patentanmeldt.

23

3. Tryk én gang på knap ①, og "minutter" blinker. Indstil minutter med knap ②.
4. Indstil år, måned og dato som ovenfor (i nævnte rækkefølge).

Når du har indstillet ovenstående oplysninger, må ingen tal i displayet blinke. Bemærk dog, at de to prikker (:) imellem klokkeslættet blinker hele tiden.

Hvis ét af tallene blinker, tryk da gentagne gange på knap ① indtil ingen af tallene blinker. Hvis du opdager, at du har indstillet

6

Sådan fungerer PARK MINI

Når du parkerer bilen, stiller PARK MINI sig automatisk frem til nærmeste kvarter efter ankomsttidspunktet (f.eks. ved ankomst 10:07 stiller PARK MINI sig på 10:15).

Manuel indstilling

Som loven kræver, kan din PARK MINI også stilles manuelt. BEK. Nr. 327 af 29/04/2003 (§3 stk. 3): "Såfremt der under et køretøjs parkering indtræder en periode uden tidsbegrænsning, skal viseren senest ved periodens udløb indstilles på det tids-

12

Forsøg ikke at skille PARK MINI ad, da dette vil ødelægge elektronikken, og garantien bortfalder.

VIGTIGT

Det er førerens ansvar at sørge for, at uret er indstillet korrekt. P-afgifter afholdes ikke af Needit ApS og Needit Denmark ApS, ligesom monteringsfejl ikke er Needit ApS' ansvar.

18

Alle rettigheder til produktet PARK MINI tilhører:

Needit ApS • Hundigevej 79 • 2670 Greve

Telefon: +45 70 221 535
E-mail: kundeservice@needit.dk
Webisode: www.needit.dk

Der tages forbehold for, at indholdet af denne brugervejledning kan ændres.

24

PARK MINI

electronic parking disc



User manual

1

We recommend checking the setting of the clock regularly, especially on the change between summer time/winter time and back again.

C: Activate/deactivate summer time/winter time

The digital clock automatically sets both summer and winter time by default. But if used in a territory without, you can deactivate, using the following steps.

7

Setting the parking time manually

PARK MINI can also be manually set, as required by law. BEK nr. 327 of 29/04/2003 (§3 stk. 3): "If, during the vehicle's parking, a period of no time limit occurs, the clock must be set no later than the end of the non-limited time period, at the correct time, from when a new time limited period begins." If you need to set the PARK MINI manually, just push button ② and the clock will start running at 15 minutes intervals. Run the clock to the correct time and release. Please note that this function is only available when PARK MINI is in parking mode.

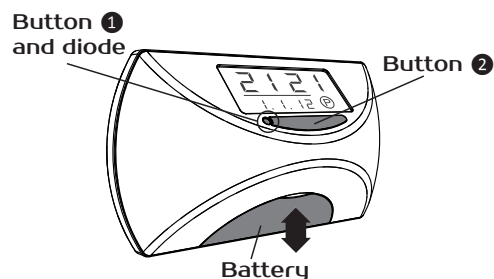
13

Maintenance

Avoid exposing PARK MINI to extreme temperatures (below -20 °C or above +75 °C), as it may destroy the electronics and/or affect the reaction time.

If PARK MINI is exposed to heavy moisture or water, please use a clean cloth to dry it. Use only a cloth to clean the device. Do not use any cleansing agents on the device.

19



2

1. Activate setup mode by pushing both button ① and button ② until the "hours" and "minutes"- digits show "oN:Su".
2. Gently release pressure on button ①.
3. Hold the button ② until the display reads "oF:Su".
4. Display will automatically return to function mode.

Your PARK MINI is now ready to be mounted on the inside of your windscreen.

8

Battery

When the diode ① starts flashing for 10 seconds when PARK MINI enters or exits parking mode, it indicates that the battery should be changed within a week.

Replacement batteries are available at retailers selling coin batteries.

REMEMBER TO RESET THE CLOCK.

14

Approvals and certificates

PARK MINI has been approved by the Danish Transport Authority with reference to the executive order no. 327, 2003 concerning parking discs; the authorisation number of the government agency FS21 is shown on the front of the device.

CE labelling

With the CE label, Needit ApS and Needit Denmark ApS declares that the product fulfills the general safety requirements in the relevant CE labeling directives.

20

vers. 003

Congratulations on your new PARK MINI. With PARK MINI in your car, you don't need to remember to set the parking disc, thus avoiding expensive parking tickets. The electronics in PARK MINI register the movement of the car and PARK MINI automatically sets the clock at the correct parking time, and releases the parking mode only once the car starts moving again.

Before making use of PARK MINI, it is recommended to carefully read the complete user manual.

3

Please note that only one parking disc is allowed in your car at any time, and it is the owner's responsibility to install PARK MINI correctly.

Needit ApS and Needit Denmark ApS do not reimburse any parking tickets.

Mounting of PARK MINI

1. Find the best place on the inside of the windscreen's lower

9

When the battery is changed, the clock will reset automatically. All time information can always be reset by following the setup instructions.

Please note that the LCD display of PARK MINI will switch off shortly after the battery is removed, so please avoid leaving your car parked anywhere with the battery removed.

15

With the CE label, the manufacturer of the product guarantees that the product is produced according to the standard European safety, health and environmental standards. The declaration of conformity confirms that the product in question is in accordance with (CE) EN 55022 (Radio disturbance characteristics) and (CE) EN 55024 (Standards for Commercial Electronic Products).

21

To ensure correct installation of your PARK MINI, please follow the instructions below:

Prior to installation

A: Activate the battery

Gently remove the plastic strip and push the battery back into place if it comes loose. Should the battery by accident fall out, reinsert it with the + facing upwards (same side as the one with text). If the battery are placed correctly, "hours" flash in the display.

4

right corner (legal requirement) where both pads touch the glass. Make sure you have access to all the buttons and are able to change the battery.

2. Wipe the inside of the windscreen with a damp cloth and a little detergent. Dry the windscreen and use the enclosed cleaning tissue to clean the chosen spot very carefully. Dry it with a soft clean cloth. (Only the enclosed cleaning tissue should be used - no other cleansing agent).

10

Changing the battery

1. Buy a new coin battery no. CR 2450 – 3 Volt.
2. Gently pull out the battery holder all the way.
3. Remove old battery.
4. Insert new battery. Remember to wipe the battery.
5. Gently push the battery holder all the way in.

Service and warranty

16

WEEE

PARK MINI is not to be disposed of with general household waste, but has to be disposed of separately. The battery may be returned to any retailer selling batteries, and the PARK MINI itself may be disposed of at your local recycling station or by the retailer.



22

B: Set the digital clock

(The digital clock automatically sets both summer and winter time, but can be deactivated manually if necessary, see C:)

1. Activate setup mode by pushing button ① with a pointy object (e.g. pencil) until the "hours"- digits start flashing.
2. When "hours" flashes in the display, push button ② repeatedly until the hours are set correctly.

5

3. Make sure the windscreen is no less than +15 degrees Celsius, as the pads do not work optimally at less than 15 degrees. Use either the fan in the car or, with caution, a hair dryer to heatup the windscreen.

4. Remove the protective foil from the 2 pads and press the device firmly to the windscreen for about 30 seconds. Press at the middle of the backside. Check from outside if all the pads are indeed attached to the windscreen.

5. You have now mounted your PARK MINI and are ready to go.

11

At our website www.needit.dk you will find an FAQ section with information on your new PARK MINI. Advice is also available from kundeservice@needit.dk.

Needit ApS and Needit Denmark ApS provide a warranty according to the Danish Sale of Goods Act. If faults and imperfections occur during the warranty period, please return the device directly to your retailer, and it will be repaired or replaced with a new PARK MINI. Please enclose a copy of your receipt, as it is also your warranty.

17

Specifications

Size (centimeters): **8.3 x 4.5 x 2.5**

Battery Coin cell no.: **Coin Battery no. CR 2450 - 3 Volt**

Battery life expectancy: **Approximately 2 years**

Clock accuracy (average): **± 2 minutes/2 years**

Reaction time (parking mode): **Approximately 20 sec.**

Termination of parking mode: **Approximately 20 sec.**

23

3. Push button ① once and "minutes" flash in the display. Set the minutes by pushing button ②.
4. Set year, month and date as above (in that order).

Once you have set the above details, no digits in the display should be flashing (please note that the colon (:) between hours and minutes will flash at all times).

Please push button ① repeatedly to stop any flashing in the display. If you have made a mistake in the setup, reset PARK MINI by pushing button ① until the "hours"- digits start flashing.

6

NB!

PARK MINI has to be mounted on the windscreen for it to work correctly.

How does PARK MINI work?

When parking your car, PARK MINI will automatically set the clock forward to the nearest quarter after your arrival time. (E.g. arrival at 10:07, PARK MINI sets the time at 10:15).

12

Do not try to open PARK MINI by force, as the electronics will be destroyed and the warranty be void.

IMPORTANT

It is the responsibility of the driver to set the clock correctly. Any parking ticket or installation mistake is not the responsibility of Needit ApS or Needit Denmark ApS.

18

PARK MINI is patent pending. All rights to PARK MINI belong to:

Needit ApS • Hundigevej 79 • 2670 Greve

Phone: +45 70 221 535

E-mail: kundeservice@needit.dk

Website: www.needit.dk

Please note that the content of this user manual is subject to change.

24